

	POSTES / POSTEN / HOLES	POINTS/PUNKTE
1	Funiculaire	
2	Grandes-Rames	
3	Pont de St-Jean	
4	Maigrauge	
5	Chapelle St-Jost	
6	Planche-Inférieure	
7	Sous le pont du Milieu	
8	Derrière-les-Jardins	
9	Promenade du Saumon	
10	Sous le pont de Zaehringen	
11	Ecole des Neigles	
12	Place de pique-nique du Grabensaal	
13	Eglise des Augustins	
14	Esplanade du pont de Zaehringen	
15	Place du Marché-aux-Poissons	
16	Varis	
17	Ancien hôpital des Bourgeois	
18	Grand-Places	
	Total	

Bons plans terrasses, anecdotes, informations historiques... **Fribourg n'aura plus de secret pour vous grâce à la réalité augmentée** : téléchargez l'application Fribourg Tourisme AR gratuitement, ouvrez le plan du Golf Urbain, puis cliquez sur les drapeaux une fois arrivé.e au poste.

Schöne Terrassen, Anekdoten, geschichtliche Informationen ... **Freiburg wird dank Augmented Reality keine Geheimnisse mehr vor Ihnen haben** : laden Sie die kostenlose App Fribourg Tourisme AR herunter, öffnen Sie den Plan des Stadtgolfs und klicken Sie auf die Flaggen, wenn Sie am Posten angekommen sind.

Lovely terraces, anecdotes, historical information ... **Thanks to the augmented reality, Fribourg will no longer have any secrets** : download the free app Fribourg Tourisme AR, open the Urban Golf map and click on the flags once you have arrived at the location.



Réservation et matériel à Fribourg Tourisme et Région.
Reservation und Material bei Freiburg Tourismus und Region.
Reservation and equipment by Fribourg Tourism and Region

HORAIRES | ÖFFNUNGSZEITEN | OPENING HOURS

Lun | Mo | Mon - Ven | Fr | Fri : 09.00 - 17.30
Sam | Sa | Sat : 09.00 - 13.00 (oct.-avr.) - 09.00 - 16.00 (mai-sept.)
Dim | So | Sun : 09.30 - 13.30 (mai-sept.)

En dehors des horaires d'ouverture de Fribourg Tourisme, possibilité d'obtenir le matériel à FriBowling | Ausserhalb der Öffnungszeiten von Freiburg Tourismus, Möglichkeit das Material beim FriBowling zu erhalten | Outside Fribourg Tourism opening hours, possibility to hire the equipment at the FriBowling

FriBowling SA - Rue Saint-Pierre 6
T. 026 323 22 22 - www.fribowling.ch



TARIFS PAR CLUB | TARIFE PRO SCHLÄGER | FARES PER CLUB

Adultes | Erwachsene | Adults CHF 12.-
Enfants | Kinder | Children CHF 8.-
* Groupe | Gruppe | Group CHF 10.-
* Dès 10 clubs | Ab 10 Schläger | Of 10 clubs

FRIBOURG TOURISME ET RÉGION

Place Jean-Tinguely 1
Case postale 448
1701 Fribourg
T. +41 (0)26 350 11 11
info@fribourgtourisme.ch
www.fribourgtourisme.ch

f [facebook.com/fribourgtourisme](https://www.facebook.com/fribourgtourisme)
@ [instagram.com/fribourgtourisme](https://www.instagram.com/fribourgtourisme)



LA GRUYÈRE — LES PACCOTS — SCHWARZSEE — **FRIBOURG/SARINE**
ROMONT — ESTAVAYER-LE-LAC — MURTEN/MORAT



GOLF URBAIN STADTGOLF URBAN GOLF



FRIBOURG



RÈGLES DU JEU SPIELREGELN GAME INSTRUCTIONS

- 1) Placez la balle sur le tapis de départ (piquet bleu) et tirez en direction du trou marqué par un piquet rouge.
- 2) Jouez la balle là où elle repose ; ne pas la déplacer (sauf cas majeur ex : talus). Le but est de faire entrer la balle en un minimum de coups (max. 7 coups par trou).
- 3) A la fin du parcours totalisez vos coups. Le joueur ou la joueuse qui aura le plus petit nombre de points a gagné.

- 1) Positionieren Sie den Ball auf den Start-Teppich (blauer Stab) und schlagen Sie ihn Richtung Loch (roter Stab).
- 2) Spielen Sie den Ball von dort weiter wo er stehen geblieben ist. Er darf nur im Extremfall (Böschung, Graben...) versetzt werden. Der Ball sollte mit möglichst wenigen Schlägen (Max. 7 pro Loch) in ein Loch befördert werden.
- 3) Am Ende des Spieles werden alle Punkte zusammengezählt. Der Teilnehmer/die Teilnehmerin mit den wenigsten Schlägen hat gewonnen.

- 1) Place the ball on the starting carpet point (blue stake) and shoot the ball towards the hole (red stake).
- 2) Play the ball where it is, do not move it (except for example: embankment). The objective is to put the ball in the hole with the least shots (max. 7 per hole).
- 3) At the end of the game totalize the shots. The player with the least shots is the winner.

